

VfB Homberg Saison 2012/2013
Spieltag 5 - Ausgabe 3



pcc stadion *Kurier*



VfB Homberg - ETB SW Essen

Die schönsten Dachausbau - Ideen

Erleben Sie das herrliche Dachwohngefühl auf einer großzügigen Ausstellungsfläche von 200 m².



Sie finden eine Vielzahl von
Fenstertypen • Einbau-Ideen
Bedienungs- und Dekorationsmöglichkeiten.
Wir beraten Sie gern und beantworten Ihre Fragen
zu jedem Detail.



Lebensqualität ganz oben

J. Pentek GmbH • Ihr Ansprechpartner Heinz Zarth

Adolfstraße 6 • 47198 Duisburg (Homberg)
Tel. (0 20 66) 9 98 60 • Fax (0 20 66) 99 86 66
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 7.30 bis 17.00 Uhr

Hallo VfB - Fans,

Herzlich Willkommen zum Heimspiel des VfB Homberg gegen den ETB Schwarz-Weiß Essen. Ein besonderer Willkommensgruß gilt unserem Gast aus Essen, dem Vorstand, den mitgereisten Fans, dem Schiedsrichtergespann sowie den Vertretern der Presse.

In unbeschreiblicher Gluthitze gelang unserem Team am letzten Wochenende endlich der erste Saisonsieg. Sicherlich war dieser Sieg auch hart erkämpft, aber ich glaube, wir können uns frühzeitig von dem Gedanken verabschieden, dass wir rein spielerisch die Liga „rocken“ können...

Heute kommt mit Schwarz-Weiß Essen ein Gegner, der nach der knapp verpassten Relegation im letzten Jahr diesmal durchaus als Aufstiegsfavorit anzusehen ist. Das Team von Dirk Helmig zerlegte zuletzt Aufsteiger Cronenberg am Uhlenkrug nach Belieben. Wir erwarten eine taktisch und technisch gut funktionierende Mannschaft, gegen die wir alles geben müssen, um am Ende die Punkte im PCC-Stadion zu behalten. Wir freuen uns auf ein spannendes und hoffentlich erfolgreiches Spiel für den VfB Homberg.

Wolfgang Graf

Stellv. Vorsitzender des Vorstandes

Inhaltsverzeichnis

Seite 03 -	Vorwort
Seite 04 -	Rückblende
Seite 05 -	Der Trainer hat das Wort
Seite 06 -	Oberliga-Spielerstatistik
Seite 07 -	Oberliga-Spielplan
Seite 08 -	Oberliga-Tabelle und -Spieltag
Seite 09 -	VfB-Telegramm
Seite 10 -	Diebels-Niederrheinpokal
Seite 11 -	Bezirksliga-Spielplan
Seite 12 -	Bezirksliga-Informationen
Seite 13 -	Bezirksliga-Tabelle und -Spieltag
Seite 14 -	Mannschaftsaufstellung „Heim“
Seite 15 -	Mannschaftsaufstellung „Gast“
Seite 16 -	Geburtstagswünsche
Seite 19 -	Die nächsten Heimspiele
Seite 20 -	Werde Mitglied beim VfB
Seite 21 -	Wegbeschreibung - Auswärtsspiel
Seite 23 -	Jugend: Trainingszeiten und Trainer
Seite 25 -	Spielerportrait
Seite 26 -	Abpfiff

Neuwagen • Gebrauchtwagen • EU-Fahrzeuge • Jahreswagen



Volkswagen Servicepartner
Autohaus Rheims



Im Meerfeld 82-86
47445 Moers-Repelen
Tel. (0 28 41) 760 01
Fax (0 28 41) 764 41
info@autohaus-rheims.de
www.autohaus-rheims.de

☒ Karosserie-Instandsetzungen
☒ Reparaturen aller KFZ

www.autohaus-rheims.de

Berufs-, Schutz-
und Sicherheits-
kleidung
Persönliche
Schutzausrüstung



Keniastrasse 38

JOHNEN UND BRÄHLER

Baugesellschaft mbH

**HOCH-, TIEF-,
STAHLBETON-,
INDUSTRIEBAU**

Ausführung sämtlicher Umbauten und Reparaturen

**Lager und Büro:
Kaiserstraße 31
47198 Duisburg (Homberg)
Telefon 0 20 66 / 86 38
Telefax: 0 20 66 / 5 66 06**



Kopfschutz



Körperschutz



Augenschutz



Handschutz



Gehörschutz



Fußschutz



Atemschutz

**Alles aus einer Hand
von Kopf bis Fuß!**

Tel.: 0203 / 34 00 42

Fax: 0203 / 34 00 19

Mail: info@meuthen-arbeitsschutz.de

Rückblende

Unser zweites Heimspiel gegen **Ratingen 04/19** endete 3:3 (0:1) und war - nicht zuletzt dank der sechs Tore - sehr ansehnlich für die wenigen Zuschauer, doch beide Trainer waren mit dem Ausgang unzufrieden: „Wenn man auswärts drei Tore schießt, dann kann man auch gewinnen“, bilanzierte Ratingens Alfonso del Cueto. Günter Abel konterte: „Wenn man zuhause drei Treffer macht, dann **muß** man gewinnen.“ Das Chancenplus lag auf Seiten der Gastgeber, der eingewechselte Simon Edu war an zwei Treffern beteiligt: Das 1:1 besorgte der Innenverteidiger selbst, beim 3:3 leitete er einen Einwurf von Kevin Bongers zu Chamdin Said weiter.

VfB Homberg: Weichert - Bongers, Konarski (38. Edu), Giorri, Embers - Schiek (46. Hartmann), Dragovic, Urban, Terziel (74. Weiß) - Sogolj, Said

Tore: 0:1 (36.) Hecht, 1:1 (47.) Edu, 2:1 (62.) Urban, 2:2 (64.) Hecht, 2:3 (75.) Rohnpeter, 3:3 (80.) Said

Zuschauer: 150

Am eigenen Schopf zog sich unsere Mannschaft bei der **Reserve von Rot-Weiß Oberhausen** aus dem Sumpf - nach einer frühen Führung durch Almir Sogolj stand vor allem RWO-Keeper Thorben Krol einer schnellen Entscheidung zu Gunsten des VfB im Wege: Beste Gelegenheiten - darunter ein Foulelfmeter von Mirko Urban - machte Krol zunichte. Doch die Gelb-Schwarzen zeigten Charakter bis zum Schlußpfiff und wurden - nach dem Ausgleich der Gastgeber - mit dem hochverdienten ersten Saisonsieg belohnt: Ein Traumtor von Nedžad Dragovic nach Zuspield von Tobias Schiek sowie ein Treffer von Simon Kouam Kengne stellten den Sieg sicher.

VfB Homberg: Weichert - Konarski, Giorri (46. Schiek), Edu - Dikmen (67. Cuhaci), Bongers, Dragovic, Embers - Urban (74. Kouam Kengne) - Said, Sogolj

Tore: 0:1 (6.) Sogolj, 1:1 (63.) Kamoglu, 1:2 (78.) Dragovic, 1:3 (89.) Kouam Kengne

Gelb-rote Karte: Konarski (73. / wdh. Foulspiel)

Besonderes Vorkommnis: Urban scheitert mit Foulelfmeter an Krol (48.)

Zuschauer: 150

Der Trainer hat das Wort

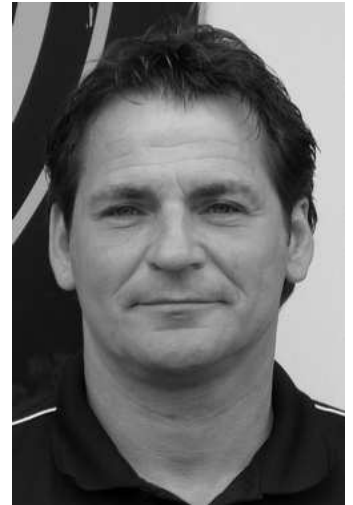
Liebe VfB-Fans,

der VfB Homberg hat mittlerweile fünf Punkte auf dem Konto - können wir damit zufrieden sein? Wir haben bislang leider den einen oder anderen Punkt liegen gelassen, aber so etwas gleicht sich erfahrungsgemäß im Laufe einer Saison wieder aus.

Wichtig ist mir vor allem, daß meine Mannschaft von Spiel zu Spiel besser wird, und ich habe bislang in jeder Partie eine Steigerung gesehen. Vorrangig arbeiten wir intensiv daran, immer besser die Ordnung zu halten. Denn da sind wir noch nicht stabil genug, wenn man sich beispielhaft das Auswärtsspiel in Oberhausen ansieht: Wir führen früh und haben dank unserer Kompaktheit den Gegner im Griff, erarbeiten uns weitere Chancen. *Konterchancen* wohlgeerntet. Dann wollen wir nach dem vergebenen Elfmeter und erst recht nach dem Ausgleich unbedingt das zweite Tor erzwingen, geben aber damit unsere Kompaktheit auf und ermöglichen so dem Gegner Torgelegenheiten. Abgezocktere Kontrahenten als die U23 von Rot-Weiß Oberhausen nutzen so etwas ganz anders aus, darum darf uns das nicht wieder passieren. Nach der gelb-roten Karte aber rücken wir zusammen, stehen damit wieder kompakt und kommen so letztlich in Unterzahl zu Konterchancen, die wir zum Sieg nutzen.

In den letzten Partien hat man gesehen, daß es für den Gegner immer schwerer wird, gegen uns zu spielen. Vorne sind wir mittlerweile immer für ein Tor gut, und wenn wir insgesamt unsere gewohnte Ordnung nicht verlieren, dann kommen wir sicher dahin, wo wir hinwollen.

Ihr Günter Abel



Gastronomie PCC - Stadion

Öffnungszeiten

Mo. - Fr. ab 15.30 Uhr
Sa. - So. ab 10.00 Uhr
(bei Spielbetrieb)

Täglich Imbiss
und kleine Gerichte

Räumlichkeiten für
Betriebsfeste, Familienfeiern
jeglicher Art bis 130 Pers.
Biergarten

König Pilsener



Haben Sie Fragen, sprechen Sie uns an.

Tel. 02066 - 86 83

Ihr Friseur in Duisburg

am Averdunkplatz 18

ÖFFNUNGSZEITEN:

Mo. 10.00 - 18.00
Di. - Fr. 09.00 - 18.30
Sa. 08.00 - 15.00

Fon 02 03 - 2 71 92
www.friseur-udostenger.de

FRISEUR UDO STENGER

Duisburg

Schiffsausrüstung
Industriebedarf
Techn. Handel
Yachtzubehör



Qualität hat einen Namen:

WITTIG GmbH

Service hat eine Nummer:

02 03/9 32 73-0

! Testen Sie uns !

WITTIG GmbH
Max-Peters-Straße 13
D-47059 Duisburg

Telefon: 0203/9 32 73-0
Telefax: 0203/9 32 73-66
E-Mail: info@wi-du.de
Internet: www.wi-du.de

Schlüpen KG

Projektentwicklung

**Gewerbe-, Industrie- und
Agrar-Immobilien**

Postfach 14 20 48
47210 Duisburg

Mobil 0173-27 86 960
Telefon 0 21 51 - 325 82 79
Telefax 0 21 51 - 326 17 53



Spielerstatistik Oberliga-Saison 2012/2013

	Rücken- nummer	Spiel Einsätze	Einsätze in Minuten	Tore	Gelbe Karten	Gelb-Rote Karten
Sunay Acar	20	0	0	0	0	0
Kevin Bongers	9	2	180	0	1	0
Oguzhan Cuhaci	10	2	69	0	0	0
Demircan Dikmen	23	0	0	0	0	0
Nedžad Dragovic	7	2	180	0	0	0
Simon Edu	14	0	0	0	0	0
Taher El Idrissi	17	0	0	0	0	0
Daniel Embers	22	2	180	0	0	0
Cengizhan Erbay	6	0	0	0	0	0
Timo Giese	8	0	0	0	0	0
Gianni Giorri	3	2	121	0	2	0
Tim Hartmann	27	2	59	0	0	0
Martin Hauße	25	0	0	0	0	0
Dennis Konarski	5	2	180	0	0	0
Simon Kouam Kengne	4	2	59	0	0	0
Baran Özcan	24	0	0	0	0	0
Chamdin Said	13	1	90	0	0	0
Tobias Schiek	16	2	155	0	0	0
Almir Sogolj	18	2	180	1	1	0
Dennis Terwiel	11	2	159	0	0	0
Mirko Urban	30	2	180	0	1	0
Patrick Wafo	21	0	0	0	0	0
Tim Weichelt	1	2	180	0	0	0
Lukas Weiß	15	1	8	0	0	0
Hikmet Yildirim	19	0	0	0	0	0
Eigentore				0		
Gesamt				1	5	0

Spielplan Oberliga-Niederrhein: Saison 2012/2013

Heim ▼ Gast ►		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
SW Essen	1		04.11.	17.02.	28.11.	26.05.	21.10.	17.03.	1:2	05.05.	03.02.	23.09.	12.05.	09.12.	03.03.	21.04.	07.04.	02.09.	5:0	30.09.	18.11.
VfB Speldorf	2	28.04.		20.05.	14.04.	28.10.	02.09.	03.02.	11.11.	26.09.	09.05.	0:1	07.10.	22.09.	09.12.	03.03.	17.02.	02.12.	24.11.	3:1	01.04.
VfB Homberg	3	26.08.	28.11.		3:3	10.02.	18.11.	21.04.	24.02.	26.05.	16.09.	21.10.	16.12.	17.03.	07.04.	12.05.	05.05.	30.09.	10.03.	04.11.	1:1
Ratingen 04/19	4	20.05.	21.10.	03.02.		24.11.	30.09.	03.03.	02.12.	21.04.	09.12.	02.09.	05.05.	18.11.	17.02.	07.04.	17.03.	0:0	1:3	23.09.	02.11.
RW Oberhausen U23	5	02.12.	21.04.	1:3	12.05.		07.04.	23.09.	09.12.	04.11.	0:1	03.03.	18.11.	20.05.	02.09.	21.10.	30.09.	17.02.	03.02.	17.03.	05.05.
Vfl Rhede	6	14.04.	24.02.	09.05.	01.04.	07.10.		09.12.	28.10.	16.09.	28.04.	02.12.	26.09.	2:1	20.05.	25.08.	03.02.	24.11.	11.11.	0:0	10.03.
TuRU Düsseldorf	7	26.09.	2:1	28.10.	16.09.	10.03.	0:2		01.04.	10.02.	07.10.	09.05.	24.02.	12.05.	11.11.	16.12.	26.05.	28.04.	14.04.	28.11.	26.08.
KFC Uerdingen	8	16.12.	05.05.	02.09.	26.05.	2:0	21.04.	30.09.		18.11.	4:1	17.03.	28.11.	03.02.	23.09.	04.11.	21.10.	03.03.	17.02.	06.04.	12.05.
SV Hönnepe-Nied.	9	11.11.	17.03.	02.12.	28.10.	28.04.	03.03.	0:0	09.05.		24.11.	03.02.	14.04.	30.09.	1:2	23.09.	02.09.	09.12.	20.05.	17.02.	07.10.
TuS Bösinghoven	10	2:3	18.11.	03.03.	1:4	16.12.	04.11.	07.04.	10.02.	12.05.		30.09.	26.05.	17.02.	17.03.	05.05.	21.04.	23.09.	01.09.	21.10.	28.11.
Wuppertaler SV U23	11	10.03.	16.12.	14.04.	24.02.	16.09.	26.05.	18.11.	26.09.	3:2	01.04.		24.08.	05.05.	28.04.	0:0	28.11.	28.10.	07.10.	12.05.	10.02.
SC Kapellen-Erft	12	24.11.	07.04.	1:0	11.11.	09.05.	17.03.	02.09.	20.05.	21.10.	02.12.	17.02.		04.11.	2:0	30.09.	23.09.	03.02.	09.12.	03.03.	21.04.
SV Sonsbeck	13	2:0	10.03.	26.09.	09.05.	28.11.	10.02.	24.11.	0:2	01.04.	26.08.	11.11.	28.04.		28.10.	24.02.	16.12.	07.10.	16.09.	26.05.	14.04.
SF Baumberg	14	16.09.	1:0	07.10.	26.08.	24.02.	28.11.	05.05.	10.03.	16.12.	26.09.	04.11.	10.02.	21.04.		26.05.	12.05.	14.04.	01.04.	18.11.	4:1
SV Uedesheim	15	28.10.	16.09.	24.11.	07.10.	14.04.	17.02.	0:1	28.04.	10.03.	11.11.	09.12.	01.04.	02.09.	02.12.		4:1	20.05.	09.05.	03.02.	26.09.
1. FC Wülfrath	16	07.10.	26.08.	11.11.	26.09.	01.04.	2:0	02.12.	14.04.	24.02.	28.10.	20.05.	10.03.	2:0	24.11.	10.02.		09.05.	28.04.	09.12.	16.09.
TV Jahn Hiesfeld	17	24.02.	26.05.	01.04.	10.02.	26.08.	12.05.	04.11.	16.09.	2:1	10.03.	21.04.	0:1	07.04.	21.10.	28.11.	18.11.		26.09.	05.05.	16.12.
Cronenberger SC	18	10.02.	12.05.	23.09.	15.12.	0:0	05.05.	21.10.	26.08.	28.11.	24.02.	07.04.	0:2	03.03.	30.09.	18.11.	04.11.	17.03.		21.04.	26.05.
VfR Krefeld-Fischeln	19	01.04.	10.02.	28.04.	10.03.	26.09.	16.12.	20.05.	06.10.	26.08.	14.04.	24.11.	16.09.	02.12.	09.05.	1:2	2:0	11.11.	28.10.		24.02.
SF Hamborn 07	20	09.05.	30.09.	09.12.	28.04.	11.11.	23.09.	17.02.	24.11.	07.04.	20.05.	0:1	28.10.	21.10.	03.02.	17.03.	03.03.	2:3	02.12.	02.09.	

Immer da, immer nah.

PROVINZIAL
Die Versicherung der Sparkassen

Sicherheit für die
ganze Familie, auch
bei Sport und Spiel:
Die private Unfallversicherung.

Geschäftsstellenleiter **Thomas Bungart**

Augustastrasse 107 • 47198 Duisburg • Telefon 02066 55321

www.provinzial.com

Aktueller Tabellenstand Oberliga Niederrhein 2012/13

Pl.	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Tore	Diff.	Pkt.
01.	KFC Uerdingen 05	4	4	0	0	10:2	8	12
02.	SC Kapellen-Erft	4	4	0	0	6:0	6	12
03.	Wuppertaler SV B. U23	4	3	1	0	5:2	3	10
04.	SF Baumberg	4	3	0	1	7:4	3	9
05.	SV Uedesheim	4	2	1	1	6:3	3	7
05.	TV Jahn Hiesfeld	4	2	1	1	5:4	1	7
07.	VfL Rhede	4	2	1	1	4:3	1	7
08.	TuRU Düsseldorf	4	2	1	1	3:3	0	7
09.	SW Essen	4	2	0	2	9:6	3	6
10.	1. FC Wülfrath	4	2	0	2	5:6	-1	6
10.	Ratingen 04/19	4	1	2	1	8:7	1	5
12.	VfB Homberg	4	1	2	1	7:6	1	5
13.	VfR Krefeld-Fischeln	4	1	1	2	4:5	-1	4
14.	Cronenberger SC	4	1	1	2	3:8	-5	4
15.	VfB Speldorf	4	1	0	3	4:5	-1	3
16.	SV Sonsbeck	4	1	0	3	3:6	-3	3
17.	TuS 64 Bösinghoven	4	1	0	3	5:11	-6	3
18.	SV Hönnepel-Nied.	4	0	1	3	4:7	-3	1
19.	SF Hamborn 07	4	0	1	3	4:9	-5	1
20.	RW Oberhausen U23	4	0	1	3	1:6	-5	1

05. Spieltag 26.08.2012

Fr	Wuppertaler SV B. U23	-	SC Kapellen-Erft	:
Sa	VfL Rhede	-	SV Uedesheim	:
So	TuS 64 Bösinghoven	-	SV Sonsbeck	:
So	TuRU Düsseldorf	-	SF Hamborn 07	:
So	SF Baumberg	-	Ratingen 04/19	:
So	TV Jahn Hiesfeld	-	RW Oberhausen U23	:
So	VfB Homberg	-	SW Essen	:
So	Cronenberger SC	-	KFC Uerdingen 05	:
So	1. FC Wülfrath	-	VfB Speldorf	:
So	VfR Krefeld-Fischeln	-	SV Hönnepel-Nied.	:

06. Spieltag 02.09.2012

Sa	TuS 64 Bösinghoven	-	Cronenberger SC	:
So	RW Oberhausen U23	-	SF Baumberg	:
So	Ratingen 04/19	-	Wuppertaler SV B. U23	:
So	SC Kapellen-Erft	-	TuRU Düsseldorf	:
So	SF Hamborn 07	-	VfR Krefeld-Fischeln	:
So	SV Hönnepel-Nied.	-	1. FC Wülfrath	:
So	VfB Speldorf	-	VfL Rhede	:
So	SV Uedesheim	-	SV Sonsbeck	:
So	KFC Uerdingen 05	-	VfB Homberg	:
So	SW Essen	-	TV Jahn Hiesfeld	:



FENDEL CONSULT GMBH
Steuerberatungsgesellschaft

WIR STEUERNERN
IHREN ERFOLG!

Königstraße 16, 47198 Duisburg

Geschäftsführer:

Dipl.-Betw. Friedhelm Fendel, Stb.

Tel.: 0 20 66 / 46 89 00

Fax: 0 20 66 / 46 89 01 6

<http://www.fendel-consult.de>

E-Mail: kanzlei@fendel-consult.de

Augusta Grill

Döner Kebap

47198 Duisburg - Homberg

Augustastrasse 40

Tel.: 02066 - 13 37 9

Öffnungszeiten:

Mo. - Sa.: 11.30 - 23.00

So.: 12.00 - 23.00

Feiertage: 14.00 - 23.00

Inh. Etem Perk

Michael Haub

Malermeister · Betriebswirt des Handwerks
Fachkraft f. Schimmelbeseitigung Zertifiziert

Am Buchenberg 33 · 47198 Duisburg

☎ 0 20 66/3 00 56 · ☎ 0 20 66/3 82 59

📧 info@maler-haub.de

www.maler-haub.de

www.fachkraft-schimmelbeseitigung.de

+ VfB-Telegramm + VfB-Telegramm + VfB-Telegramm +

+ Am 17. August 2012 fand eine **außerordentliche Mitgliederversammlung** des VfB Homberg statt. Wegen gestiegener Energiekosten wurden moderat erhöhte Monatsbeiträge für aktive Mitglieder beschlossen (Senioren 12 €, Junioren 10 €, Frauen 8 €). Passive Mitglieder zahlen nach wie vor 10 €. Die gerichtliche Auseinandersetzung des VfB Homberg mit der Stadt Duisburg findet vor dem Landgericht ihre Fortsetzung.

+ Die Spielberechtigung von Neuzugang **Demircan Dikmen**, der mit seiner beim FCR 2001 Duisburg spielenden Lebensgefährtin **Nicole Banecki** ins Ruhrgebiet umgezogen ist, lag zur Begegnung bei der Reserve von Rot-Weiß Oberhausen *endlich* vor. Der 24-Jährige hinterließ bei seinem Debüt für unsere Farben einen starken Eindruck, nicht nur weil er das 0:1 durch Almir Sogolj sehenswert vorbereiten konnte.

+ Das Durchschnittsalter unserer **ersten Mannschaft** beträgt 25,75 Jahre, damit liegt der VfB Homberg im „älteren“ Bereich der Oberliga Niederrhein. Die Altersspanne reicht von 18 (Timo Giese und Hikmet Yildirim) bis 34 (Sunay Acar ab kommendem Mittwoch, Taher El Idrissi ab Mitte November).

+ Unseren **StadionKurier** kann man mittlerweile auch „online“ lesen - entsprechende „Download-Links“ werden auf unserer Homepage **www.vfb-homberg.de** angeboten.

+ Das erste Heimspiel unserer **zweiten Mannschaft** findet am kommenden Sonntag um 17.00 Uhr statt. Gegner ist Viktoria Winnekendonk.



Sie vermissen die Beiträge unseres Stadionsprechers Markus Lehmkuhl? Schauen Sie doch mal im Internet bei Facebook rein - dort finden Sie Texte und Diskussionen zu unserem Verein unter dem Stichwort „**VfB Homberg Forum**“.

Diebels-Niederrheinpokal: Der Anfang ist gemacht

Es war sicher *das Highlight* der abgelaufenen Saison, das Viertelfinalspiel im Diebels-Niederrheinpokal gegen Rot-Weiss Essen, das erst in der 120. Spielminute 0:1 verloren ging. Auch in diesem Jahr möchte unser Team im Pokal eine gute Rolle spielen, und die erste Aufgabe wurde am vergangenen Dienstag gelöst: Bei der in Essen-Hutrop beheimateten ESG 99/06 gab es einen lockeren 5:0-Erfolg für die Gelb-Schwarzen.

Im ersten Durchgang bereitete Sunay Acar bei seinem Saisondebüt zwei Treffer von Simon Kouam Kengne vor: In der siebten Minute war eine Ecke der Ausgangspunkt, nach einer guten halben Stunde legte Almir Sogolj per Kopf einen Acar-Freistoß auf - unser „Sechser“ war zweimal mit dem Kopf zur Stelle. Nach dem Seitenwechsel dauerte es nur fünf Minuten, bis Tim Hartmann mit dem 3:0 endgültig alles klar machte, der eingewechselte Chamdin Said sorgte mit dem zweiten Doppelpack des Tages für den 5:0-Endstand. Insgesamt präsentierte sich der VfB Homberg konzentriert und engagiert - daß ein Erstrundenerfolg bei einem Underdog keine Selbstverständlichkeit ist, bewies Regionalligist Wuppertaler SV mit seiner 0:1-Niederlage beim Landesligisten FC Remscheid. Entsprechend zufrieden äußerte sich Trainer Günter Abel nach dem Abpfiff über den Auftritt seiner Spieler.

Wann die zweite Pokalrunde ausgelost wird, steht noch nicht fest - lange kann es nicht dauern, da die Spiele schon in der ersten September-Hälfte stattfinden sollen.

VfB Homberg: Hauße - Acar, Konarski (46. Edu), Embers, Schiek - Hartmann, Kouam Kengne, El Idrissi - Terwiel (46. Said), Sogolj (74. Bongers), Cuhaci

Tore: 0:1 (7.) Kouam Kengne, 0:2 (35.) Kouam Kengne, 0:3 (50.) Hartmann, 0:4 (72.) Said, 0:5 (82.) Said

Zuschauer: 100



Malteser Krankenhaus
St. Johannes-Stift

schnell und kompetent Hilfe leisten

Malteser Krankenhaus St. Johannes-Stift
Johannisstraße 21 • 47198 Duisburg
Telefon 02066 29-0
krankenhause.duisburg-homberg@malteser.de
www.malteser-stjohannesstift.de

REMONDIS®

Egal was. Egal wann. Egal wo.
Entsorgung von A bis Z.

> Kreislaufwirtschaft

Wir holen ab, was bei Ihnen anfällt:	■ Folien und Styropor
■ Abfälle zur Verwertung	■ Gewerbeabfälle
■ Akten- und Datenvernichtung	■ Grün- und Gartenabfälle
■ Altholz	■ Metallschrott
■ Bauschutt	■ Papier und Kartonagen
■ Elektro- und Haushaltsgeräte	■ Sperrmüll

Haben Sie Fragen? Wünschen Sie ein Angebot? Rufen Sie uns an!

REMONDIS GmbH & Co. KG, Region West, NL Duisburg-Oberhausen
Buschhausener Str. 144, 46049 Oberhausen, Telefon: 0208 81087-214
Fax: 0208 81087-241, info@remondis.de, www.remondis.de

Spielplan Bezirksliga: Saison 2012/2013

Heim ▼	Gast ►		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
VfB Homberg II	1		02.12.	02.09.	07.10.	03.03.	23.09.	28.04.	02.06.	01.04.	12.05.	14.04.	11.11.	28.10.	17.03.	14.10.	
Borussia Veen	2	26.05.		05.05.	25.08.	04.11.	07.04.	24.03.	21.10.	09.06.	01.04.	10.03.	09.09.	16.09.	18.11.	21.04.	
Viktoria Winnekendonk	3	10.03.	11.11.		09.09.	02.06.	14.10.	14.04.	12.05.	24.03.	28.04.	01.04.	28.10.	07.10.	26.08.	02.12.	
SV Neukirchen	4	07.04.	03.03.	28.03.		23.09.	04.11.	02.12.	02.09.	21.04.	13.10.	11.11.	02.06.	12.05.	30.09.	17.03.	
TuS Fichte Lintfort	5	26.08.	28.04.	09.12.	24.03.		26.05.	07.10.	11.11.	16.09.	28.10.	09.09.	14.04.	01.04.	09.06.	12.05.	
SV 19 Sevelen	6	24.03.	06.10.	09.06.	28.04.	02.12.		26.08.	28.10.	14.04.	09.09.	12.05.	16.09.	09.12.	10.03.	11.11.	
FC Moers Meerfeld	7	04.11.	23.09.	21.10.	26.05.	07.04.	03.03.		28.03.	18.11.	17.03.	09.12.	01.09.	09.06.	21.04.	29.09.	
SF Broekhuysen	8	09.12.	14.04.	18.11.	10.03.	05.05.	21.04.	09.09.		26.08.	07.10.	16.09.	01.04.	24.03.	26.05.	04.11.	
GSV Moers II	9	30.09.	14.10.	23.09.	28.10.	17.03.	20.10.	12.05.	03.03.		02.06.	28.04.	02.12.	11.11.	28.03.	01.09.	
SV Walbeck	10	18.11.	20.09.	04.11.	09.06.	21.04.	28.03.	15.09.	07.04.	09.12.		26.08.	24.03.	10.03.	05.05.	21.10.	
VfL Rheinhausen	11	21.10.	02.09.	30.09.	05.05.	28.03.	18.11.	02.06.	17.03.	04.11.	03.03.		14.10.	02.12.	07.04.	23.09.	
Grün-Weiß Venum	12	05.05.	28.03.	21.04.	09.12.	21.10.	17.03.	10.03.	30.09.	26.05.	23.09.	09.06.		26.08.	04.11.	07.04.	
SV Sonsbeck II	13	21.04.	17.03.	07.04.	18.11.	30.09.	02.06.	14.10.	23.09.	05.05.	02.09.	25.05.	03.03.		21.10.	28.03.	
SV Veert	14	16.09.	12.05.	03.03.	01.04.	14.10.	31.08.	28.10.	02.12.	09.09.	11.11.	07.10.	28.04.	14.04.		02.06.	
SV Straelen II	15	09.06.	28.10.	26.05.	16.09.	18.11.	05.05.	01.04.	28.04.	10.03.	14.04.	24.03.	07.10.	09.09.	09.12.		



**EDELSTAHL - ZENTRUM
DUISBURG**

HEINRICH BRÖKER GMBH

Schrauben u. Normteile - Bleche - Rohre - Winkel - Ketten
Drahtseile u. Zubehör - Kugelhähne - Fliegengitter
Schmiere - Beschläge - u.v.m.

! Alles ausschließlich aus Edelstahl !

47198 Duisburg (Homberg) Moerser Str. 29
Telefon (0 20 66) 5 60 98 Telefax (0 20 66) 1 39 74
Internet: <http://www.broeker.de> E-mail: broeker@broeker.de

**TOP-GEPFLEGTE
Gebrauchtwagen**

**1/2 Jahreswagen
zu günstigen Preisen**

**KFZ-MEISTER-
WERKSTATT**

**AUTOLAND
KURT KUNC**



**DU-Rheinhausen
Krefelder Straße 276
Tel. 02065 / 6 17 88
Fax 02065 / 6 17 18**

maria Werbesevice - Tel. 0 20 65 / 6 34 41

BESTATTUNGSUNTERNEHMEN

Gerhard Spitzer

Inhaber Martin Spitzer e. K.

47198 Duisburg (Homberg)
Hochfeldstraße 27
Telefon: 0 20 66 - 85 13
Mobil: 0171 - 51 72 25 0

Übernahme aller Bestattungsangelegenheiten
Erd- und Feuerbestattungen
Überführungen



Bezirksliga 2012/2013: Es geht los

Heute wird es ernst - mit dem Auswärtsspiel beim hocheingeschätzten TuS Fichte Lintfort startet das Team von Trainer Markus Steinke in die Bezirksliga-Saison 2012/2013. Die Staffel umfaßt fünfzehn Mannschaften, von denen drei direkt absteigen, während der Viertletzte in eine Qualifikationsrunde muß: Zum Ende der neuen Spielzeit reduziert der Fußballverband Niederrhein die Anzahl der Bezirksligen von neun auf acht.

Die Vorbereitung unseres Teams lief nicht optimal, was die Ergebnisse angeht. Das ist im Grunde nicht erstaunlich, schließlich muß Trainer Steinke in jedem Mannschaftsteil auf Korsettstangen der Vorsaison verzichten. Becir Acuner, Stephan Thiedge (beide TuS Fichte Lintfort), Baran Özcan, Patrick Foguing Wafo (beide VfB I) und Christian Zeiler (VfL Rheinhausen) sind wohl die schmerzlichsten der zahlreichen Abgänge. Ein Tabellenplatz wie in der Vorsaison, als man am Ende Rang vier belegte, ist diesmal kaum zu erwarten. Immerhin wird der eine oder andere Spieler aus dem Oberliga-Kader die „Reserve“ verstärken.

Die Ergebnisse der Vorbereitungsspiele:

VfB Homberg II - YEG Hassel 0:2
DJK Vierlinden - VfB Homberg II 4:2
VfB Homberg II - TuRa 88 Duisburg 1:3
VfB Homberg II - DJK TuS St. Hubert 2:4
SV Haesen/Hochheide - VfB Homberg II 1:0

Übrigens finden Sie im Internet viele Informationen zur zweiten Mannschaft unter www.vfb-homberg2.de.

*michèle
moden*

Ihr Fachgeschäft
in Sachen Mode
in den Größen 34 bis 46

Am Marktplatz 1
Duisburg-Hochheide
Telefon (0 20 66) 3 77 44



Der neue **Matjes** ist da !!!

Stück

1,80 €

3 Stück

nur

5,00 €



Aktueller Tabellenstand Bezirksliga 2012/2013

Pl.	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Tore	Diff.	Pkt.
01.	VfB Homberg II	0	0	0	0	0:0	0	0
02.	Borussia Veen	0	0	0	0	0:0	0	0
03.	SF Broekhuysen	0	0	0	0	0:0	0	0
04.	SV 19 Sevelen	0	0	0	0	0:0	0	0
05.	SV Walbeck	0	0	0	0	0:0	0	0
06.	Vikt. Winnekendonk	0	0	0	0	0:0	0	0
07.	TuS Fichte Lintfort	0	0	0	0	0:0	0	0
08.	Grün-Weiß Venum	0	0	0	0	0:0	0	0
09.	SV Neukirchen	0	0	0	0	0:0	0	0
10.	GSV Moers II	0	0	0	0	0:0	0	0
11.	FC Moers Meerfeld	0	0	0	0	0:0	0	0
12.	VfL Rheinhausen	0	0	0	0	0:0	0	0
13.	SV Veert	0	0	0	0	0:0	0	0
14.	SV Sonsbeck II	0	0	0	0	0:0	0	0
15.	SV Straelen II	0	0	0	0	0:0	0	0

01. Spieltag 26.08.2012

Sa	Borussia Veen	-	SV Neukirchen	
So	SF Broekhuysen	-	GSV Moers II	
So	SV 19 Sevelen	-	FC Moers Meerfeld	
So	SV Walbeck	-	VfL Rheinhausen	
So	Vikt. Winnekendonk	-	SV Veert	
So	TuS Fichte Lintfort	-	VfB Homberg II	
So	Grün-Weiß Venum	-	SV Sonsbeck II	

02. Spieltag 02.09.2012

Fr	SV Veert	-	SV 19 Sevelen	
Sa	GSV Moers II	-	SV Straelen II	
Sa	FC Moers Meerfeld	-	Grün-Weiß Venum	
So	SV Sonsbeck II	-	SV Walbeck	
So	VfL Rheinhausen	-	Borussia Veen	
So	VfB Homberg II	-	Vikt. Winnekendonk	17:00
So	SV Neukirchen	-	SF Broekhuysen	

KOMPETENZ IN KAROSSERIE & LACK

**RÜDIGER
HOLTKAMP**
KAROSSERIE- & LACKIERZENTRUM



Überzeugende Qualität &
Festklassiger Service



Hochstraße 64 · 47228 Duisburg-Rheinhausen
Telefon (0 20 65) 89 98 44 · Telefax (0 20 65) 8 19 78
www.ruediger-holtkamp.de · info@ruediger-holtkamp.de



Elektro Woch GmbH

Ausführung aller Elektroarbeiten
NOTDIENST

Bergmannstraße 5
Luisenstraße 59 a
47198 Duisburg

Tel. 0 20 66 / 3 16 00 (sen.)
0 20 66 / 3 73 03 (jun.)
Fax. 0 20 66 / 38 02 66

Reha-Sport und Training

Proactiv

Physiotherapie

WIR MACHEN SIE FIT UND GESUND!

Klaus Jacobi
Waldstr. 148 • 47447 Moers
Tel. 0 28 41 / 36 91 10
www.physio-jacobi.de

- Physiotherapie
- Präventionskurse
- Trainingstherapie
- Rehasport

Ford

Duisburg -
präsentiert die

VfB Homberg

Tim Weichert (TW)	1
Martin Hauffe (TW)	25
Gianni Giorri	3
Simon Kouam Kengne	4
Dennis Konarski	5
Cengizhan Erbay	6
Nedzad Dragovic	7
Timo Giese	8
Kevin Bongers	9
Oguzhan Cuhaci	10
Dennis Terwiel	11
Chamdin Said	13
Simon Edu	14
Lukas Weiß	15
Tobias Schiek	16
Taher El Idrissi	17
Almir Sogolj	18
Hikmet Yildirim	19
Sunay Acar	20
Patrick Wafo	21
Daniel Embers	22
Demircan Dikmen	23
Baran Özcan	24
Tim Hartmann	27
Mirko Urban (C)	30

Günter Abel (Trainer)

Volker Abel (Co-Trainer)

Schneider

Homberg (020 66 - 8720)

Mannschaftsaufstellungen

ETB Schwarz-Weiß Essen

- 1 Julien Schneider (TW)
- 22 Tobias Ritz (TW)
- 2 Manuel Schultiz
- 3 Stefan Rott
- 4 Christopher Zeh
- 5 Kevin Müller
- 6 Tim Forsmann
- 7 Sercan Mutlu
- 8 Kamil Bednarski (C)
- 9 Pascal Spors
- 10 Marius Walther
- 11 Dirk Heinzmann
- 13 Paul Voß
- 14 Felix Stahmer
- 15 Felix Clever
- 17 Som Essomé
- 18 Mike Dzierzon
- 19 Christoph Kasak
- 20 Pier Schulz
- 21 Mahmoud Najdi
- 23 Redouan El Hossaini
- Dirk Helmig (Trainer)**
- Carsten Schmitt (Co-Trainer)**



utz gestmann

Elektroinstallation
Reparaturen · Lichttechnik
Duisburg - Homberg · Augustastr. 42
— ☎ 0 20 66 / 5 57 91 —

"In Sanitär- und Heizungsfragen
immer bei Manfred Kosub fragen."

Manfred Kosub

Gas-, Wasser-, Heizungs-, Klima- und Lüftungs-
meister

Klempnerei, San. Installationen

Gas-Installationen

Zentralheizungsanlagen

Wartungen

Kundendienst

47198 Duisburg (Homberg)

Ottostraße 67

Telefon (0 20 66) 9 90 30

Werkstatt: Eberhardstraße 2



Unser Shell Thermo-Sortiment

Heizöl – im Zeichen
der Innovation



**Bischoff, Vliex & Schöngen,
Pfenning**
Shell Markenpartner
02 41/559 38 00
024 06/66 56 30
024 51/680 01
0800/919 94 35 (kostenfrei)
www.bischoff-vliexschoengen.de
028 41/93 63-0



**Shell Thermo
Eco**
Entwickelt für
modernes Heizen.



**Shell Thermo
Eco-Ultra**
Entwickelt, um
Energie zu sparen.



**Shell Thermo
plusBio10**
Entwickelt der
Natur zuliebe.

WETTELS

INDUSTRIEMONTAGEN

- Apparatebau
- Gerätebau
- Edelstahlverarbeitung
- Rohrleitungsbau
- Anlagenbau
- Maschinenbau
- Stahlbau

Wettels Industriemontagen GmbH
Ferdinand-Zeppelin-Str. 13
47445 Moers

Telefon (0 28 41) 88 66-0
Telefax (0 28 41) 88 66-198
www.wettels.de

Wir gratulieren unseren Mitgliedern zum Geburtstag

02.08. Gianni Giorri	17.08. Thorsten Bier
03.08. Peter Bier	17.08. Tobias Mühlen
03.08. Cem-Erdogan Sener	18.08. Markus Schmiegelt
04.08. Jürgen Römer	18.08. Niklas Kennel
04.08. Henk Hufer	19.08. Heinz Ney
04.08. Andrea Lindau	20.08. Hans-Jörg Richter
05.08. Tjark Damm	20.08. Marvin Prießen
05.08. Oktay Cin	21.08. Michael Finken
05.08. Barbaros Yavuz	22.08. Markus Witzke
05.08. Taylan Kama	22.08. Dennis Köhnen
07.08. Jonas Twardzik	22.08. Nils Honnef
08.08. Falk Kalthoff	23.08. Detlef Kaiser
08.08. Tom Kramer	23.08. Fatih Celebi
08.08. Berkant Cakar	24.08. Carsten Golinski
08.08. Melik Karamalak	25.08. Gerda Goos
09.08. Bodo Hilse	25.08. Diethild Tittmack
09.08. Andreas Kossenjans	26.08. Willy Schmitz
10.08. Thomas Bungart	26.08. Bilal Baytekin
10.08. Michael Bodenstein	26.08. Marc Peterberns
10.08. Furkan Yurdakul	27.08. Wilfried Becker
11.08. Karl-Heinz Kaster	27.08. Joachim Christen
11.08. Julian Kischel	27.08. Nick Gudenkauf
12.08. Frank Ehlert	27.08. Eray Arici
12.08. Mert Demirtürk	29.08. Dietmar Kliner
13.08. Andeas Zeising	29.08. Sunay Acar
13.08. Daniel Drespa	29.08. Mustafa Basaran
14.08. Manuel Franzen	30.08. Brigitte Lindau
15.08. Murat Kirackir	31.08. Klaus Reul
16.08. Chris Oploh	31.08. Frank Hüsch
17.08. Christa Ott	31.08. Melvin Sijercic
17.08. Michael Mehrholz	

Thomas
Kahl

Dachdeckermeister

Bruchstr. 210 47198 Duisburg

Tel. 0 20 66-22 78 71
Fax 0 20 66-22 78 69
Mobil 0171-851 78 28

www.kahls-ohn-vom-dach.de

16

Sport Palast

Wir leben Sport



JAKO & Sport Palast

PRÄSENTIEREN DIE NEUE

PLAYER-PARTNER-KOLLEKTION DES



POLYESTER
JACKE+HOSE

GR. 116 - 164 **39.90**
GR. S - 4XL **49.90**



T-SHIRT

GR. 116 - 164 **17.95**
GR. S - 5XL **22.95**
GR. 34/36 - 46/48 **22.95**

POLO

GR. 128 - 164 **22.95**
GR. S - 5XL **27.95**
GR. 34/36 - 46/48 **27.95**

SWEAT-SHIRT

GR. 116 - 164 **24.95**
GR. S - 3XL **29.95**



ALLWETTERJACKE

GR. 116 - 164 **32.95**
GR. S - 4XL **37.95**



COACHJACKE

GR. 116 - 164 **59.95**
GR. S - 4XL **74.95**

PRÄSENTATIONS-
JACKE+HOSE

GR. 128 - 164 **59.90**
GR. S - 5XL **69.90**
GR. 34 - 48 **69.90**



RUCKSACK PLAYER
GR. 30 X 13.5 X 42 CM

15.95

SCHUHBEUTEL
GR. 18 X 13.5 X 37 CM

9.95



SPORTTASCHE

GR. 1. BAMBINI **18.95**
GR. 2. JUNIOR **23.95**
GR. 3. SENIOREN **28.95**



SPORTTASCHE
MIT BODENFACH

GR. 1. BAMBINI **22.95**
GR. 2. JUNIOR **27.95**
GR. 3. SENIOREN **32.95**

KAMP-LINTFORT RINGSTRASSE 132 TEL.: 02842-913131

GUTSCHEIN

BEIM EINLÖSEN DES GUTSCHEINES ERHALTEN
SIE **20% RABATT** AUF DIE PLAYER-KOLLEKTION
GÜLTIG BIS ZUM 30.06.2013



„Ich schütze aktiv die Umwelt – mit PartnerStrom Natur.“

Der Naturstrom der Stadtwerke Duisburg besteht aus 100 % Wasserkraft und ist garantiert CO₂- und atomstromfrei. Sichere und saubere Energie, die Sie nur rund einen Euro mehr im Monat* kostet und mit der Sie den Ausbau erneuerbarer Energien unterstützen. Zudem wird für jeden neuen Naturstrom-Kunden ein Baum gepflanzt. Weitere Infos unter der kostenlosen Service-Hotline 0800 1 39 39 39 oder unter www.stadtwerke-duisburg.de.

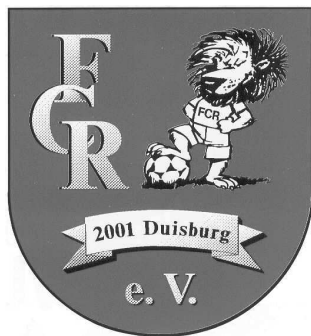
* 0,88 Euro/Monat bei einem 2-Personen-Haushalt mit 2.500 kWh Jahresverbrauch



Die nächsten Heimspiele im PCC - Stadion



VfB Homberg
vs
TuS 64 Bösinghoven
Meisterschaftsspiel
Sonntag - 16.09.2012 - 15.00 Uhr



FCR Duisburg 2001
vs
SGS Essen
Meisterschaftsspiel
Sonntag - 02.09.2012 - 14.00 Uhr

**Fleischerfachgeschäft +
Partyservice
Klaus Kother**

Rheinpreußenstraße 82
47198 Duisburg-Homberg
Telefon: 0 20 66 / 3 09 49
Telefax: 0 20 66 / 38 01 47



Apothekerin Natalie de Bruyn

**ULMEN
APOTHEKE ...**

... IHR GESUNDHEITSTEAM

- Hilfsmittel
- Reise
- Impfungen
- Mutter & Kind
- Blutwerte
- Blutdruck
- Diabetes
- Kompressions- & Stützstrümpfe
- Inkontinenz
- Kosmetik
- Bringservice

Wir beraten und versorgen Sie gerne!



Uettelsheimer Weg 48 • 47198 Duisburg-Homberg • Tel 020 66 / 122 51 • Fax 020 66 / 127 31
hallo@ulmen-apotheke-duisburg.de • www.ulmen-apotheke-duisburg.de

Werde Mitglied beim VfB Homberg e.V.-Verein für Bewegungsspiele e.V.

Unterstütze Deinen Verein !!!

Name: _____

Vorname: _____

Geburtsdatum: _____

Telefon: _____

Ort: _____

Straße: _____

E-Mail: _____

Hiermit melde ich mich als Mitglied des VfB Homberg an.

(Ort, Datum)

(Unterschrift)

Monatliche Beiträge z. Zt. : 10,- € Männer / 8,- € Frauen

Einzugsermächtigung

Hiermit ermächtige ich den VfB Homberg e.V. die von mir zu entrichtenden Mitgliedsbeiträge bis auf Widerruf halbjährlich mittels Lastschrift einzuziehen.

Kontoinhaber: _____

Bankverbindung: _____

Bankleitzahl: _____

Kontonummer: _____

Homberg hat's gut, Homberg hat Mulder

Bewunderung spüren ...



mit einer Frisur von Mulder
Super Schnitte und attraktive Preise



Mulder & Titanic
EUROP. MASTER OF HAIR

● DU-Hochheide, Moerser Str. 257 020 66/41 50 34
● DU-Hochheide, Franzstraße 7 020 66/3 76 07





BÜRO-UND OBJEKTEINRICHTUNGEN

Unser nächstes Auswärtsspiel:

KFC Uerdingen 05, Sonntag, 02.09.2012, Anstoß 15:00 Uhr
Grotenburg-Stadion, Tiergartenstraße 165, 47800 Krefeld

So erreichen Sie das Grotenburg-Stadion: Auf der A40 Richtung Venlo bis zum Autobahnkreuz Moers fahren, dann auf die A57 Richtung Köln wechseln. An der Ausfahrt Krefeld-Zentrum abfahren und der Berliner Straße folgen. Das Stadion befindet sich nach 1800 Metern auf der rechten Seite., Parkplätze befinden sich direkt davor.

Gesamtstrecke:

28 Kilometer. Fahrzeit: Ca. 25 Minuten.



Ihr Team in Hochheide:



Ina Becker



Barbara Kenner



Doris Bittlinsky



Carsten Paßen
-Geschäftsstellenleiter-

„Vertrauen und Nähe“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Freundlich - kompetent - VOR ORT !

Ihre Geschäftsstelle Hochheide

Ehrenstr. 2, 47198 Duisburg
Telefon: 02841 143-0
www.volksbank-niederrhein.de



**Volksbank
Niederrhein eG**

*Vertrauen
und Nähe*

Die VfB-Jugendabteilung informiert:**Ansprechpartner und Trainingszeiten****Jugendvorstand**

Jugendleiter: Achim Hellfeier (02066 - 508898, Mobil 0163 - 6419161)
 Stellv. Jugendleiterin: Monika Schroeder (02066 - 55629, Mobil 0163 - 1375446)

Team	Tag	Trainingszeit	Platz	Trainer (Tel.-Nr.)	(Co-) Trainer
A1	Mo.	19.00 - 20.30	Kunstrasen	Jürgen Spicker (0176 - 51230146)	Sadi Kartal (0177-7557938)
	Mi.	19.30 - 21:00	Tennenplatz		
U19	Fr.	18:00 - 19:30	Kunstrasen		
A2	Mo.	19:30 - 21:00	Tennenplatz	Volker Hohmann (0177-2950845)	
U18	Mi.	18.00 - 19.30	Kunstrasen		
B1	Mo.	17.30 - 19.00	Kunstrasen	Reda Bouanani (0157-72010973)	Tolga Kurt (0177-9656291)
	Mi.	18.00 - 19.30	Tennenplatz		
U17	Fr.	18.00 - 19.30	Kunstrasen		
B2	Mi.	18.00 - 19.30	Kunstrasen	Wolfgang Meyer (0152-24374308)	Cihan Gürdag (0173-5730530)
U16	Fr.	17.30 -19.00	Tennenplatz		
C1	Di.	17.30-19.00	Kunstrasen	Joachim Preckel (0177-8504517)	Olaf Sonnen (0160-97308060)
	Do	17.30 - 19.00	Tennenplatz		
U15	Fr.	18:00 - 19:30	Tennenplatz		
C2	Di.	17.30 - 19.00	Kunstrasen	Fatmir Bunjaku (0172 -2135972)	Ali Tepe (0163-5426093)
U14/1	Do.	17.30 - 19.00	Tennenplatz		
C3	Mo.	17.30-19.00	Kunstrasen	Rainer Nannig (0179-1258393)	
U14/2	Mi.	18:00 - 19:30	Tennenplatz		
D1	Di.	17.30 - 19.00	Tennenplatz	Sertac Dincer(0170-22214964)	Murat Krackir (0177-7121228)
U13	Do.	17.30 - 19.00	Kunstrasen		
D2	Di.	17.30 - 19.00	Tennenplatz	Bodo Hilse (0163-7742502)	Hasan Sarac (0171-3355703)
U12	Do.	17.30 - 19.00	Kunstrasen		
D3	Mo.	18:00 - 19:30	Tennenplatz	Stefan Horn (0173-2925892)	
U12/2	Mi.	16:30 - 18:00	Kunstrasen		
E1	Mo.	18:00 - 19:30	Tennenplatz	Ralf Niedzwiedz (0163-899300)	Giovanni Totaro (0175-1624688)
U11	Mi.	16.30 - 18.00	Kunstrasen		
E2	Mi.	16:30 - 18:00	Tennenplatz	Dirk Paschmann (0178-5341297)	Dennis Köhnen (0163-4294528)
U11/2	Fr.	16.30-18.00	Kunstrasen		
E3	Di.	16:30 - 18:00	Tennenplatz	Torsten Meyer (0172-9811151)	Jens Franke (0177-8569341)
U11/3	Fr.	16:30 - 18:00	Kunstrasen		
E4	Mo.	16:30 - 18:00	Tennenplatz	Jörg Stehle (0176-20532694)	Stefan Birker (02066-415960)
U10	Mi.	16:30 - 18:00	Kunstrasen		
F1	Di.	16.00 - 17.30	Kunstrasen	Hasan Sarac (0171-3355703)	Mike Lindner (0170-6205392)
	Do.	16.00 - 17.30	Tennenplatz		
F2	Di.	16:00 - 17:30	Kunstrasen	Volker Twardzik (0152-04809386)	Mustafa Karamalak (02066-3930558)
	Do.	16.00-17.30	Tennenplatz		
F3	Di.	16.00-17.30	Tennenplatz	Sven Pischke (02066-289498)	Peter Knobloch (0176-60885266)
	Do.	16.00-17.30	Kunstrasen		
Bambini 06	Do.	16.00-17.30	Kunstrasen	Olaf Bergmann (0171-4091330)	Tom Honnef (02066-380366)

**Tischlerei
Brenzek**

Markus Brenzek
- Tischlermeister -

Sandstraße 84
Homberg-Hochheide

Tel: (02066) 3 86 48

Fax: (02066) 37 04 39

E-Mail:
tischlerei-brenzek@gmx.de
www.brenzek.de

• Maßanfertigung und
Montage von Holzbauteilen

• Küchenergänzungen

• Wand- und
Deckenverkleidungen

• Trockenbau

• Reparaturarbeiten



Bedachungen und Zimmerei GmbH

Tel. 0 28 41-9 55 35 30
www.piche-bedachungen.de



**Westfalen
Tankstelle Orhan**

Rheindeichstraße 20
47198 Duisburg
Fon 02066 / 55488
Fax 02066 / 502616



Koloniestraße 119, • D-47057 Duisburg
☎ (0203) 352307 u. 352066, Telefax (0203) 361193

Zweirad-Tasche 
Fahrräder und Zubehör

Meisterbetrieb
Inh. G.Deutschbein

Augustastraße 15
47198 Duisburg-Hbg.

Tel. (0 20 66) 77 07
Fax (0 20 66) 13 25 6

 Vertrieb & Montage Reparatur von Rolläden Verkauf von Vorbauelementen.	Erich Oelschner Asberger Str. 53 47198 Duisburg
	Telefon & Fax 02066 • 3 44 39
	Mobil 0179 • 12 48 505

ME Peltz

Schulstraße 12
47198 Duisburg-Homberg
Telefon: 0 20 66 / 87 89

Seit 1872 in Familienbesitz
Ältestes Unternehmen am Platze.

Bestattungen
SIMON Inh. Edi Heiß

- Wir sind immer für Sie erreichbar -

- Erd-, Feuer und Seebestattungen.
- Eriedigung aller Formalitäten.
- Überführungen im In- und Ausland.
- Bestattungs - Vorsorgeberatung.

Wanheimer Straße 289
Tel. 0203 / 77 04 21

47055 Duisburg - Wanheimerort

Michael Wißing
Dipl.-Ing. (FH) BDB

Sittardsberger Allee 15
47249 Duisburg

Telefon 0203 / 80 72 106
Fax 0203 / 80 72 107

wissing@architekturbuero-wissing.de
www.architekturbuero-wissing.de

**MEISTERBETRIEB
Thomas
ARX**
Sanitär und Heizung

Hafenstr. 8
47198 Duisburg-Homberg
Telefon: 02066- 398394



Spielersteckbrief:

Tobias Schiek



Persönliches:

Geboren am: 02.02.1989
 Größe: 1,78 m
 Familienstand: Ledig
 Wohnort: Dinslaken
 Beruf: Student (Wirtschaftsingenieurwesen)
 Hobbies: Sofern dafür noch Zeit bleibt:
 Filme, Fitness, am Strand liegen

Fußballerisches:

Rückennummer: 16
 Position: Rechte Außenbahn
 Beim VfB Homberg seit: 2007
 Frühere Vereine: SuS 09 Dinslaken
 MSV Duisburg

Redaktionelles:

Dynamik, Laufstärke, Einsatzfreude - das sind die Markenzeichen von Tobias Schiek. Der Student, der derzeit Fußball, Klausurstreß und Umzug unter einen Hut bringen muß, gibt auf dem Platz immer Vollgas und keinen Ball verloren. Nach einer Saison in der VfB-A-Jugend entwickelte sich der damalige Youngster schnell zum Leistungsträger unserer ersten Mannschaft, trug 2009/2010 seinen Teil zum überraschenden Aufstieg in die NRW-Liga bei und gehört mit gerade mal 23 Jahren schon zu den *altgedienten VfBlern*.

Tipp für das heutige Heimspiel:

VfB Homberg - Schwarz-Weiß Essen 2:1

HONDA
The Power of Dreams



Nur für kurze Zeit:
Finanzierungsangebote zum Jubiläum



Jubiläums-Finanzierung inkl. 4plus Paket**

	Jazz 1.2 50 Jahre Edition	Civic 1.4 Comfort
UVP*** inklusive 4plus	13.499,00 €	19.659,00 €
Gesamtnachlass	800,00 €	4.370,00 €
Finanzierungspreis	12.699,00 €	15.289,00 €
Laufzeit (Monate)	48	48
Anzahlung	3.375,00 €	4.000,00 €
Nettodarlehensbetrag	9.324,00 €	11.289,00 €
Gesamtbetrag	10.205,00 €	13.210,71 €
Effektiver Jahreszins	2,99%	4,99%
Sollzins, p.a. gebunden für die gesamte Laufzeit	2,95%	4,88%
Monatl. Rate (47 mal)	99,00 €	111,00 €
Schlussrate	5.552,00 €	7.993,71 €

4 PLUS
INKLUSIV
TARIF

4 Jahre Finanzierung
 4 Jahre Wartungsservice
 4 Jahre Mobilitätsservice
 5 Jahre Garantie
 (3+2 Jahre Händleranschlussgarantie*)

Mit dem 4plus Inklusiv-Tarif decken Sie einen Großteil üblicher Nutzungskosten ab. Sie erhalten eine attraktive Finanzierung, umfangreiche Serviceleistungen und bleiben garantiert mobil.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km (alle Werte gemessen nach 1999/100/EG):
 Jazz 1.2: innerorts 6,6; außerorts 4,6; kombiniert 5,3. CO₂-Emission in g/km: 123
 Civic 1.4: innerorts 6,9-7,3; außerorts 5,0-5,1; kombiniert 5,7-5,9. CO₂-Emission in g/km: 132-135

* Mobilität, Wartung und Garantie gemäß den Honda 4plus Mobilitätsbedingungen.
 ** Finanzierungsangebote der Honda Bank GmbH für private Endkunden. Gültig bis 30.09.2011.
 *** Unverbindliche Preisempfehlung der Honda Deutschland GmbH.



HONDA
Hugo Schneider GmbH
Honda-Vertragshändler

47443 Moers • Franz-Haniel-Straße 3
 Tel.: 0 28 41/90 92 0 • Fax: 0 28 41/56 94 7
 47623 Krefeld • Gewerberg 62
 Tel.: 0 28 30/28 75 • Fax: 0 28 30/28 59
 e-mail: info@honda-schneider.de • www.honda-schneider.de

Kreditvermittler der Honda Bank GmbH/Santander Consumer Bank

HONDA
The Power of Dreams



Nur für kurze Zeit:
Finanzierungsangebote zum Jubiläum



Jubiläums-Finanzierung inkl. 4plus Paket**

	Jazz 1.2 50 Jahre Edition	Civic 1.4 Comfort
UVP*** inklusive 4plus	13.499,00 €	19.659,00 €
Gesamtnachlass	800,00 €	4.370,00 €
Finanzierungspreis	12.699,00 €	15.289,00 €
Laufzeit (Monate)	48	48
Anzahlung	3.375,00 €	4.000,00 €
Nettodarlehensbetrag	9.324,00 €	11.289,00 €
Gesamtbetrag	10.205,00 €	13.210,71 €
Effektiver Jahreszins	2,99%	4,99%
Sollzins, p.a. gebunden für die gesamte Laufzeit	2,95%	4,88%
Monatl. Rate (47 mal)	99,00 €	111,00 €
Schlussrate	5.552,00 €	7.993,71 €

4 PLUS
INKLUSIV
TARIF

4 Jahre Finanzierung
 4 Jahre Wartungsservice
 4 Jahre Mobilitätsservice
 5 Jahre Garantie
 (3+2 Jahre Händleranschlussgarantie*)

Mit dem 4plus Inklusiv-Tarif decken Sie einen Großteil üblicher Nutzungskosten ab. Sie erhalten eine attraktive Finanzierung, umfangreiche Serviceleistungen und bleiben garantiert mobil.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km (alle Werte gemessen nach 1999/100/EG):
 Jazz 1.2: innerorts 6,6; außerorts 4,6; kombiniert 5,3. CO₂-Emission in g/km: 123
 Civic 1.4: innerorts 6,9-7,3; außerorts 5,0-5,1; kombiniert 5,7-5,9. CO₂-Emission in g/km: 132-135

* Mobilität, Wartung und Garantie gemäß den Honda 4plus Mobilitätsbedingungen.
 ** Finanzierungsangebote der Honda Bank GmbH für private Endkunden. Gültig bis 30.09.2011.
 *** Unverbindliche Preisempfehlung der Honda Deutschland GmbH.



HONDA
Hugo Schneider GmbH
Honda-Vertragshändler

47443 Moers • Franz-Haniel-Straße 3
 Tel.: 0 28 41/90 92 0 • Fax: 0 28 41/56 94 7
 47623 Krefeld • Gewerberg 62
 Tel.: 0 28 30/28 75 • Fax: 0 28 30/28 59
 e-mail: info@honda-schneider.de • www.honda-schneider.de

Kreditvermittler der Honda Bank GmbH/Santander Consumer Bank

... wir machen das schon!

Kaesbach & Krull

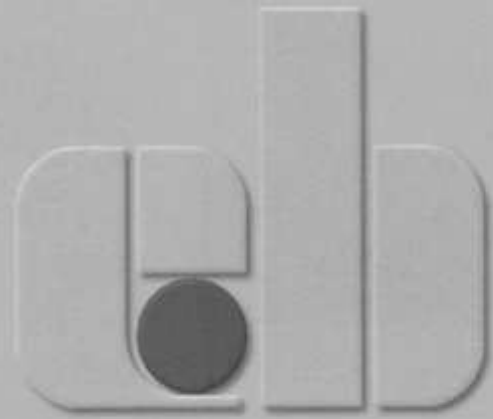
Fenster Türen Rollläden Reparaturen

Moerser Straße 49
47198 Duisburg-Homberg

Tel. 0 20 66-50 26 70
Fax 0 20 66-50 26 72



Internet: www.kaesbach-krull.de



Elektro Beuleke & Co GmbH

Zwickauer Straße 2

47443 Moers

Telefon (0 28 41) 5 23 12

www.elektro-beuleke.de

Inhaber: Michael Wetteborn

Abpfiff: Ett is, wie ett is!

Not macht bekanntlich erfinderisch, und daß kommunale Verwaltungen einige Nachfahren von Daniel Düsentrieb in ihren Ämtern und Rathäusern beherbergen, ist spätestens seit dem letzten Abpfiff bekannt. Doch was man zuletzt lesen und hören konnte, scheint nicht nur in der Stadtverwaltung Duisburg ein interner Innovationspreis für die absurdeste Abgabe ausgeschrieben zu sein. Die Karnevalshochburg Köln schießt sich hierbei - im Gegensatz zu ihren Fußballvereinen - an eine Spitzenposition und sichert sich fast schon diesen Preis für ganz Deutschland. Denn glaubte man im letzten Jahr noch, daß eine Bettensteuer für Hotels oder die Besteuerung für Dienstleistungen im Rotlichtviertel ganz vorne mitspielen können, muß man nach den Vorschlägen der Stadtverwaltung ganz klar zu dem Ergebnis kommen: Maximal zweitklassig!

Worum geht es? Die Benutzung von Gehwegen vor Diskotheken und ähnlichem soll zukünftig den Besitzern dieser Betriebe als Sondernutzung berechnet werden, wenn sich dort regelmäßig Menschengruppen bilden. Begründung: Gehwege sind öffentliches Eigentum, das Bürgerinnen und Bürger in den genannten Fällen nicht mehr nutzen können. Aha - somit ist klar: In Kölner Diskotheken verkehren nur Tiere und Außerirdische - denn würden sich dort Bürgerinnen und Bürger vergnügen, wäre es nichts mit der Mehreinnahme für die Stadt.

Und wie berechnet die Stadtverwaltung diese Abgabe? Vielleicht so: Ein Mitarbeiter des Ordnungsamtes, bewaffnet mit einem Zollstock, bittet die vor der Disko wartenden Besucher sich nicht zu bewegen, da er die Schlange vermessen muß, um die Größe des benutzten öffentlichen Weges zu errechnen? Zwei Polizisten würden in der Zwischenzeit die Ausweise kontrollieren, um festzustellen, wie viele Bürger anwesend sind?!

Man neigt ja zu Übertreibungen, wenn man eine Kolumne schreibt, aber mir stellte sich dabei die Frage: Wie sieht das dann an Heimspieltagen des 1. FC Köln aus? Eines ist sicher: Es wird nicht die letzte innovative Höchstleistung kommunaler Beamter gewesen sein, denn: Der Wettbewerb ist im vollen Gange... ;-)

Impressum:

Verantwortlich für den Inhalt und die Gestaltung des VfB Homberg StadionKuriere:

Thomas Bungart, Wolfgang Graf, Peter J. Großheimann, Frank Hildebrandt, Werner Paschmann, Manfred Roth

Erfolgreich

Mit Einsatz und Erfahrung

Im Sport wie im Alltag – ohne Einsatz kein Erfolg!

Investieren Sie in wachsende Märkte – in Chemie, Energie und Logistik.

PCC ist Ihr zuverlässiger Partner für erfolgreiche Wertpapiere.

Vertrauen Sie unserer langjährigen Erfahrung und zeichnen Sie die neue Unternehmensanleihe der PCC SE und genießen Sie Ihre Rendite.



PCC-WERTPAPIERE SEIT 1998

7,25%

PCC-Unternehmensanleihe:
ISIN DE000A1PGNR8

- Festzinssatz: 7,25 % p.a.
- Kaufkurs: 100 % (freibleibend)
- Rückzahlungskurs: 100 %
- Mindestanlage: 5.000 €
- Stückelung: 1.000 €
- Börsennotierung Freiverkehr Frankfurt
- Keine Bearbeitungsgebühr bei Direktkauf über PCC

Fälligkeit: 1. Juli 2016
Quartalsweise Zinszahlung!

Fordern Sie bitte unverbindlich telefonisch oder per E-Mail den veröffentlichten Wertpapierprospekt an.
Tel. 020 66 / 90 80 90 · direktinvest@pcc.eu
www.pcc-direktinvest.eu

pcc SE

Tel. 020 66 / 90 80 90

Erfahren Sie mehr zur PCC-Gruppe unter www.pcc.eu

PCC SE, Bereich Direktinvest, Baumstr. 42, 47198 Duisburg



„Potenziale muss man früh erkennen
Das gilt im Fußball wie in
der Vermögensberatung.“

Rudi Völler, Fußball-Legende
und Sparkassen-Kunde

Die Finanzberatung der Sparkasse – Vermögen braucht Vertrauen.

 **Sparkasse
Duisburg**

Bei der größten Finanzgruppe Deutschlands sind die Vermögensspezialisten nicht nur erfahren, sondern auch immer in Ihrer Nähe. Wir analysieren Ihre Bedürfnisse individuell und bieten von Absicherung bis Vermögensmanagement optimale Lösungen aus einer Hand. Mehr Informationen in Ihrer Geschäftsstelle oder unter www.sparkasse-duisburg.de. **Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**